



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2009-29**

under the

**PUBLIC PURCHASING ACT
(O.C. 2009-85)**

Filed March 9, 2009

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2009-29**

pris en vertu de la

**LOI SUR LES ACHATS PUBLICS
(D.C. 2009-85)**

Déposé le 9 mars 2009

1 Section 40 of New Brunswick Regulation 94-157 under the Public Purchasing Act is repealed and the following is substituted:

40 The following special exemptions from purchasing services and supplies through the Minister are made for the Department of Natural Resources:

- (a) gravel, sand, sandstone, rock and borrow material required for provincial tree nurseries and provincial parks;
- (b) gravel, sand, sandstone, rock and borrow material required for district forestry offices;
- (c) fuel wood required for provincial camp grounds; and
- (d) services and supplies purchased in the course of a special investigation undertaken for the purposes of the protection of land and water and their mineral, vegetable and other components, including the flora, fauna and fish on the land or in the water.

1 L'article 40 du Règlement du Nouveau-Brunswick 94-157 pris en vertu de la Loi sur les achats publics est abrogé et remplacé par ce qui suit :

40 Le ministère des Ressources naturelles est exceptionnellement dispensé de passer par le Ministre pour acheter les services et les approvisionnements suivants :

- a) le gravier, le sable, le grès, la roche et le ballast dont ont besoin les pépinières et parcs provinciaux;
- b) le gravier, le sable, le grès, la roche et le ballast dont ont besoin les bureaux forestiers régionaux;
- c) le bois de chauffage dont ont besoin les terrains de camping provinciaux;
- d) les services et les approvisionnements achetés dans le cadre d'une enquête spéciale menée pour assurer la protection des terres et de l'eau ainsi que de leurs composants minéraux, végétaux et autres, y compris la flore, la faune et les poissons s'y trouvant.